

¹الآن تَجَبِّشِينَ يَا بِنْتَ الْجُوشِ. قَدْ أَقَامَ عَلَيْنَا مِثْرَسَةً. يَصْرُبُونَ قَاضِي إِسْرَائِيلَ بِقَضِيبٍ عَلَى خَدِّهِ.² أَمَا أَهَيْتَ يَا بِنْتَ لَحْمٍ أَفْرَاتَةَ، وَأَنْتِ صَغِيرَةٌ أَنْ تَكُونِي بَيْنَ أُلُوفٍ يَهُودًا، فَمِنْكَ يَخْرُجُ لِي الَّذِي يَكُونُ مُتَسَلِّطًا عَلَى إِسْرَائِيلَ، وَمَخَارِجُهُ مِنْذُ الْقَدِيمِ مِنْذُ أَيَّامِ الْأَرْلِ.³ لِذَلِكَ يُسَلِّمُهُمْ إِلَى حَيْثَمَا تَكُونُ قَدْ وَلَدَتْ وَالِدَهُ، ثُمَّ تَرْجِعُ بَقِيَّةَ إِخْوَتِهِ إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ.⁴ وَيَقِفُ وَيَرْعَى يَفْذَرَةَ الرَّبِّ، يَعْطِمَةُ اسْمِ الرَّبِّ إِلَهُهِ، وَيَسُبُّونَ. لِأَنَّهُ الْآنَ يَتَعَطَّمُ إِلَى أَقَاصِي الْأَرْضِ.⁵ وَيَكُونُ هَذَا سَلَامًا. إِذَا دَخَلَ أَشُورُ فِي أَرْضِنَا وَإِذَا دَاسَ فِي فُصُورِنَا نُقِيمُ عَلَيْهِ سَبْعَةَ رُغَاةٍ وَتَمَانِيَّةً مِنْ أَمْرَاءِ النَّاسِ قَبَرَعُونَ أَرْضَ أَشُورَ بِالسَّيْفِ، وَأَرْضَ يَمْرُودَ فِي أَبْوَابِهَا، قَبْنَعُ مِنْ أَشُورَ إِذَا دَخَلَ أَرْضَنَا وَإِذَا دَاسَ نُحُومَتَا.⁷ وَتَكُونُ بَقِيَّةُ يَعْقُوبَ فِي وَسْطِ شُعُوبٍ كَثِيرِينَ كَاللَّذِي مِنْ عِنْدِ الرَّبِّ، كَالْوَالِيلِ عَلَى الْعُشْبِ الَّذِي لَا يَنْتَظِرُ إِنْسَانًا وَلَا يَصِيرُ لِبَنِي الْبَشَرِ.⁸ وَتَكُونُ بَقِيَّةُ يَعْقُوبَ بَيْنَ الْأُمَمِ فِي وَسْطِ شُعُوبٍ كَثِيرِينَ كَالْأَسَدِ بَيْنَ وَخُوشِ الْوَعْرِ، كَشِبْلِ الْأَسَدِ بَيْنَ قُطْعَانِ الْعَنَمِ، الَّذِي إِذَا عَبَرَ يَدُوسُ وَيَفْتَرِسُ وَلَيْسَ مَنْ يَنْقُذُ.⁹ لِيَتَرَفَّعَ بِذَلِكَ عَلَى مُنْعِصِيكَ وَيَنْقَرِضَ كُلُّ أَعْدَائِكَ.¹⁰ وَتَكُونُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ، يَقُولُ الرَّبُّ، أَنِّي أَقْطَعُ خَنَلِكَ مِنْ وَسْطِكَ، وَأَيْدِ مَرْكَبَاتِكَ.¹¹ وَأَقْطَعُ مُدْنَ أَرْضِكَ، وَأَهْدِمُ كُلَّ حُصُونِكَ.¹² وَأَقْطَعُ السَّحَرَ مِنْ يَدِكَ، وَلَا يَكُونُ لَكَ غَائِفُونَ.¹³ وَأَقْطَعُ تَمَائِيْلِكَ الْمُنْخَوَّةَ وَأَنْصَابَكَ مِنْ وَسْطِكَ، فَلَا تَسْجُدُ لِعَمَلِ يَدَيْكَ فِي مَا بَعْدَ.¹⁴ وَأَقْلَعُ سَوَارِيكَ مِنْ وَسْطِكَ وَأَيْدِ مُدَّتِكَ.¹⁵ وَيَعْصَبُ وَعَيْطُ أَنْتَقِمُ مِنَ الْأُمَمِ الَّذِينَ لَمْ يَسْمَعُوا.

¹الآن تَجَبِّشِينَ يَا بِنْتَ الْجُوشِ. قَدْ أَقَامَ عَلَيْنَا مِثْرَسَةً. يَصْرُبُونَ قَاضِي إِسْرَائِيلَ بِقَضِيبٍ عَلَى خَدِّهِ.² أَمَا أَهَيْتَ يَا بِنْتَ لَحْمٍ أَفْرَاتَةَ، وَأَنْتِ صَغِيرَةٌ أَنْ تَكُونِي بَيْنَ أُلُوفٍ يَهُودًا، فَمِنْكَ يَخْرُجُ لِي الَّذِي يَكُونُ مُتَسَلِّطًا عَلَى إِسْرَائِيلَ، وَمَخَارِجُهُ مِنْذُ الْقَدِيمِ مِنْذُ أَيَّامِ الْأَرْلِ.³ لِذَلِكَ يُسَلِّمُهُمْ إِلَى حَيْثَمَا تَكُونُ قَدْ وَلَدَتْ وَالِدَهُ، ثُمَّ تَرْجِعُ بَقِيَّةَ إِخْوَتِهِ إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ.⁴ وَيَقِفُ وَيَرْعَى يَفْذَرَةَ الرَّبِّ، يَعْطِمَةُ اسْمِ الرَّبِّ إِلَهُهِ، وَيَسُبُّونَ. لِأَنَّهُ الْآنَ يَتَعَطَّمُ إِلَى أَقَاصِي الْأَرْضِ.⁵ وَيَكُونُ هَذَا سَلَامًا. إِذَا دَخَلَ أَشُورُ فِي أَرْضِنَا وَإِذَا دَاسَ فِي فُصُورِنَا نُقِيمُ عَلَيْهِ سَبْعَةَ رُغَاةٍ وَتَمَانِيَّةً مِنْ أَمْرَاءِ النَّاسِ قَبَرَعُونَ أَرْضَ أَشُورَ بِالسَّيْفِ، وَأَرْضَ يَمْرُودَ فِي أَبْوَابِهَا، قَبْنَعُ مِنْ أَشُورَ إِذَا دَخَلَ أَرْضَنَا وَإِذَا دَاسَ نُحُومَتَا.⁷ وَتَكُونُ بَقِيَّةُ يَعْقُوبَ فِي وَسْطِ شُعُوبٍ كَثِيرِينَ كَاللَّذِي مِنْ عِنْدِ الرَّبِّ، كَالْوَالِيلِ عَلَى الْعُشْبِ الَّذِي لَا يَنْتَظِرُ إِنْسَانًا وَلَا يَصِيرُ لِبَنِي الْبَشَرِ.⁸ وَتَكُونُ بَقِيَّةُ يَعْقُوبَ بَيْنَ الْأُمَمِ فِي وَسْطِ شُعُوبٍ كَثِيرِينَ كَالْأَسَدِ بَيْنَ وَخُوشِ الْوَعْرِ، كَشِبْلِ الْأَسَدِ بَيْنَ قُطْعَانِ الْعَنَمِ، الَّذِي إِذَا عَبَرَ يَدُوسُ وَيَفْتَرِسُ وَلَيْسَ مَنْ يَنْقُذُ.⁹ لِيَتَرَفَّعَ بِذَلِكَ عَلَى مُنْعِصِيكَ وَيَنْقَرِضَ كُلُّ أَعْدَائِكَ.¹⁰ وَتَكُونُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ، يَقُولُ الرَّبُّ، أَنِّي أَقْطَعُ خَنَلِكَ مِنْ وَسْطِكَ، وَأَيْدِ مَرْكَبَاتِكَ.¹¹ وَأَقْطَعُ مُدْنَ أَرْضِكَ، وَأَهْدِمُ كُلَّ حُصُونِكَ.¹² وَأَقْطَعُ السَّحَرَ مِنْ يَدِكَ، وَلَا يَكُونُ لَكَ غَائِفُونَ.¹³ وَأَقْطَعُ تَمَائِيْلِكَ الْمُنْخَوَّةَ وَأَنْصَابَكَ مِنْ وَسْطِكَ، فَلَا تَسْجُدُ لِعَمَلِ يَدَيْكَ فِي مَا بَعْدَ.¹⁴ وَأَقْلَعُ سَوَارِيكَ مِنْ وَسْطِكَ وَأَيْدِ مُدَّتِكَ.¹⁵ وَيَعْصَبُ وَعَيْطُ أَنْتَقِمُ مِنَ الْأُمَمِ الَّذِينَ لَمْ يَسْمَعُوا.